

ALFRED G. TOPHAM

KENSINGTON

The conclusion that I have arrived at is: — The serious increase in alpine accidents is caused by the total want of knowledge of mountain craft. Fatal accidents are few to those who are first rate climbers and know their work, but the beginner does not realize the risks he runs: he has not *learnt*. In my early days the climber began with small things, minor peaks and cols, and under good guides learnt ice craft and rock work. In these days the town worker matches a brief holiday and rushes off to the club huts for a few days. He knows nothing; want of funds may prevent his taking any assistance; but generally I think it is the idea that because “so-and-so,” has done it, therefore *he* can do the same. Anyhow, he starts, and comes to grief. Then the papers claim “another alpine accident,” and columns are written about this “most dangerous of sports,”! I say, learn your work and then is less danger than in crossing the street. Cheap railway fares, the multiplication of club huts, etc.,

have much to answer for, and the toll of the mountains will ever be on the increase.

La conclusione a cui sono giunto è questa: il serio aumento degli accidenti alpinistici è causato dalla completa mancanza della conoscenza dei monti. Accidenti gravi accadono raramente agli alpinisti di prima categoria, che conoscono il loro mestiere, ma i principianti non vedono i pericoli che corrono, essi non hanno *imparato*. Nella mia giovinezza l'alpinista cominciava con escursioni insignificanti, su punte minori e colli, e sotto buone guide imparava l'arte di salire le rocce ed il ghiaccio. Ora il cittadino lavoratore profitta di una breve vacanza, e si slancia verso i ricoveri dei clubs, per passarvi qualche giorno. Egli non sa nulla — la mancanza di denaro gli può impedire di provvedersi qualche aiuto, ma generalmente egli lo fa perchè altri lo fece, e si ritiene egli pure in grado di poter fare. Egli parte in ogni modo, e così avviene la disgrazia; ed allora i giornali deplorano " un'altra disgrazia dell'alpinismo „ e scrivono lunghi articoli su questo " pericolosissimo sport „. Io dico: studiate il vostro mestiere, e i pericoli saranno minori che non nell'attraversare la strada. Il ribasso nel prezzo dei viaggi, la moltiplicazione dei ricoveri dei Clubs, ecc., sono responsabili di molte cose, ed il contributo di vittime nella montagna salirà sempre.
